

Digital 506 Digital 564

Digital 572 04.2022 #140580

B1

DE EN FR IT ES NL  
PT JP PL HU EL

M1 - 360436 - G - 0117









## 11 LED-Anzeige 12 Öffnen des Handsenders

DE

### 1 Produktübersicht

- LED-Anzeige
- Funktionstasten
- Programmiertaste

### 2 Handsender einlernen

- Taste **P** des Antriebs 4s gedrückt halten.
  - Taste **P** des Antriebs 2x betätigen.
  - Am Antrieb blinkt  oder   .
  - Programmiertaste 1s betätigen. LED blinkt 30s.
  - Gewünschte Funktionstaste 1s betätigen. LED blinkt 1x.
  - Taste **P** des Antriebs 1s betätigen.
  - Am Antrieb erlischt  oder   .
- Zum Einlernen weiterer Funktionstasten diese Schritte wiederholen.









## 11 LED display 12 Opening the hand transmitter

EN

### 1 Product overview

- LED display
- Command button
- Programming button

### 2 Programming the hand transmitter

- Hold down the **P** button of the opener for 4 sec.
  - Activate the **P** button for the opener 2x.
  - The  or    flashes on the opener.
  - Activate the programming button for 1 sec. LED flashes for 30 sec.
  - Activate the desired command button for 1 sec. LED flashes 1x.
  - Activate the **P** button for the opener for 1 sec.
  -  or    goes out on the opener.
- To programme additional command buttons, repeat these steps.









## 11 Affichage LED 12 Ouverture de l'émetteur

FR

### 1 Présentation du produit

- Affichage LED
- Touche de fonction
- Touche de programmation

### 2 Programmation de l'émetteur

- Maintenir la touche **P** de l'automatisme appuyée pendant 4s.
  - Appuyer 2x sur la touche **P** de l'automatisme.
  -  ou    clignote sur l'automatisme.
  - Appuyer sur la touche de programmation pendant 1s. LED clignote 30s.
  - Appuyer sur la touche de fonction souhaitée pendant 1s. LED clignote 1x.
  - Appuyer sur la touche **P** de l'automatisme pendant 1s.
  -  ou    s'éteint sur l'automatisme.
- Réitérer ces étapes pour la programmation des autres touches de fonction.









## 11 Indicatore LED 12 Apertura del radiocomando

IT

### 1 Presentazione del prodotto

- Indicatore LED
- Tasti funzione
- Tasto di programmazione

### 2 Acquisizione del radiocomando trasmettitore manuale

- Tenere premuto il tasto **P** automazione per 4s.
  - Premere tasto **P** automazione 2x.
  - Sull'automazione lampeggia  o   .
  - Premere il tasto di programmazione 1s. LED lampeggia 30s.
  - Premere il tasto funzione desiderato per 1s. LED lampeggia 1x.
  - Premere tasto **P** automazione 1s.
  - Sull'automazione si spegne  o   .
- Per acquisire altri tasti funzione ripetere queste fasi.









## 11 Indicador LED 12 Apertura del emisor manual

ES

### 1 Sinopsis del producto

- Indicador LED
- Teclas de función
- Tecla de estado
- Tecla de programación

### 2 Programar el emisor manual

- Pulse la tecla **P** del motor durante 4 s.
  - Pulse 2 veces la tecla **P** del motor.
  - En el motor parpadea  o   .
  - Pulse la tecla de programación 1 s. El LED parpadea 30 s.
  - Pulse 1 s la tecla de función deseada. El LED parpadea 1 vez.
  - Pulse 1 s la tecla **P** del motor.
  - En el motor se apaga  o   .
- Para programar más teclas de función, repita estos pasos.

## 11 Ledindicator 12 Openen van de handzender

NL









### 1 Productoverzicht

- Ledindicator
- Functietoetsen
- Programmeerknop

### 2 Handzender programmeren

- Toets **P** van de aandrijving 4s ingedrukt houden.
  - Toets **P** van de aandrijving 2x indrukken.
  - Op de aandrijving knippert  of   .
  - Programmeertoets 1s indrukken. Ledje knippert 30s.
  - Gewenste functietoets 1s indrukken. Ledje knippert 1x.
  - Toets **P** van de aandrijving 1s indrukken.
  - Op de aandrijving gaat  of    uit.
- Voor het programmeren van nog meer functietoetsen deze stappen herhalen.

### 3 Handsender lernt Handsender

- Programmiertaste bei Handsender A 1s betätigen. LED blinkt 30s.
  - Die eingelernte Funktionstaste 1s betätigen. LED blinkt 1x.
  - Am Antrieb blinkt  oder   .
  - Programmiertaste bei Handsender B 1s betätigen. LED blinkt 30s langsam.
  - Gewünschte Funktionstaste 1s betätigen. LED blinkt 1x.
  - Am Antrieb erlischt  oder   .
- Zum Einlernen weiterer Funktionstasten diese Schritte wiederholen.

### 4 Tor bedienen / Batteriestatus

Funktionstaste des Handsenders betätigen. LED blinkt 1x (blinkt 10x = Batterie wechseln).

### 13 Batteriewechsel und Montage

### Wichtige Informationen

- Unbedingt zu lesen und aufzubewahren.
- Änderung vorbehalten.
- Darstellungen sind nicht maßstabsgetreu.

### Konformität

Hiermit erklärt Marantec Antriebs- und Steuerungstechnik GmbH & Co. KG, dass der Funkanlagentyp Digital 506, 564 und 572 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: [conformity.marantec.com](http://conformity.marantec.com)

### Verweis

Die Dokumentation des Antriebes oder des Empfängers muss beachtet werden.



### Important information

- Must be read and kept for future reference.
- Changes may be made without notice.
- Diagrams not to scale.

### Compliance

Hereby, Marantec Antriebs- und Steuerungstechnik GmbH & Co. KG declares that the radio equipment type Digital 506, 564 and 572 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: [conformity.marantec.com](http://conformity.marantec.com)

### Notification

The documentation for the opener and the receiver must be observed.



### Informations importantes

- A lire et à conserver impérativement.
- Sous réserve de modifications.
- Les illustrations ne correspondent pas exactement aux dimensions.

### Conformité

Le soussigné, Marantec Antriebs- und Steuerungstechnik GmbH & Co. KG, déclare que l'équipement radioélectrique du type Digital 506, 564 et 572 est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: [conformity.marantec.com](http://conformity.marantec.com)

### Référence

La documentation de l'automatisme ou du récepteur doit être observée.



### Informazioni importanti

- Leggere e conservare obbligatoriamente.
- Modifiche riservate.
- Le immagini non sono fedeli alle misure.

### Conformità

Il fabbricante, Marantec Antriebs- und Steuerungstechnik GmbH & Co. KG, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio Digital 506, 564 e 572 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: [conformity.marantec.com](http://conformity.marantec.com)

### Rinvio

La documentazione dell'automazione o del ricevitore deve essere rispettata.



### Información importante

- Leer detenidamente y conservar.
- Sujeto a modificaciones.
- Las ilustraciones no están a escala.

### Conformidad

Por la presente, Marantec Antriebs- und Steuerungstechnik GmbH & Co. KG declara que el tipo de equipo radioeléctrico Digital 506, 564 y 572 es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: [conformity.marantec.com](http://conformity.marantec.com)

### Referencia

Observe la documentación del motor o del receptor.



### Belangrijke informatie

- Goed lezen en bewaren.
- Wijzigingen voorbehouden.
- Afbeeldingen zijn niet op schaal.

### Conformiteit

Hierbij verklaar ik, Marantec Antriebs- und Steuerungstechnik GmbH & Co. KG, dat het type radioapparatuur Digital 506, 564 en 572 conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: [conformity.marantec.com](http://conformity.marantec.com)

### Verwijzing

De documentatie van de aandrijving of ontvanger moet in acht worden genomen.



## WARNING!

### Verletzungsgefahr durch unkontrollierte Torbetätigung!

- Betätigen Sie die Steuerung oder den Handsender nur, wenn sich keine Personen oder Gegenstände im Bewegungsbereich des Tores befinden.
- Stellen Sie sicher, dass die Steuerung und Handsender nicht von Kindern oder unbefugten Personen benutzt werden.
- Stellen Sie sicher, dass der Handsender nicht versehentlich betätigt wird (z.B. in der Hosentasche).



## WARNING!

### Risk of injury due to uncontrolled door activation!

- Operate the control or the hand transmitter only when no persons or objects are within the range of the door's movement.
- Make sure that the control and hand transmitter cannot be used by children or unauthorized persons.
- Make sure that the handtransmitter is not accidentally activated (such as in a trouser pocket).



## ATTENTION!

### Risque de blessure par à un mouvement incontrôlé de la porte!

- Utilisez la commande ou l'émetteur uniquement si aucune personne ni aucun objet ne se trouve dans la zone de déplacement de la porte.
- Veillez à ce que les enfants ou les personnes non autorisées ne puissent pas utiliser la commande ou l'émetteur.
- Veillez-vous assurer que l'émetteur ne puisse pas être actionné par inadvertance (par ex. dans la poche d'un pantalon).



## ATTENZIONE!

### Pericolo di lesioni in seguito ad un azionamento incontrollato del cancello!

- Azionare il comando e il radiocomando solo se non ci sono persone o oggetti nell'area di spostamento del cancello.
- Accertarsi che il comando e il radiocomando non siano utilizzati da bambini e persone non autorizzate.
- Accertarsi che il radiocomando non sia azionato accidentalmente (ad es. nella tasca dei pantaloni).



## ¡ADVERTENCIA!

### ¡Riesgo de lesiones por accionamiento incontrolado de la puerta!

- Accione el mando o emisor manual solo si no hay personas ni objetos en la zona de movimiento de la puerta.
- Asegure que el mando y emisor manual estén alejados de niños o personas no autorizadas.
- Asegure que el emisor manual no se accione involuntariamente (p. ej., en el bolsillo).



## WAARSCHUWING!

### Kans op letsel door ongecontroleerde deurbediening!

- Gebruik de besturing of handzender alleen maar als er zich geen personen of voorwerpen in het bewegingsbereik van de deur bevinden.
- Zorg ervoor dat de besturing en handzender niet door kinderen of onbevoegden worden gebruikt.
- Zorg ervoor dat de handzender niet per ongeluk worden gebruikt (bijvoorbeeld in de broekzak).

